



IN220800491V03_GL

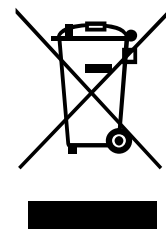
851-011V01_851-011_851-003

851-003V01



851-003:68L
851-011:58L
851-011V01:48L
851-003V01:50L

RoHS



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

**FR_IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMEN ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER
ULTERIEUREMENT**

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETAR PARA REFERÉNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

**IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E
LEggerlo ATTENTAMENTE.**

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

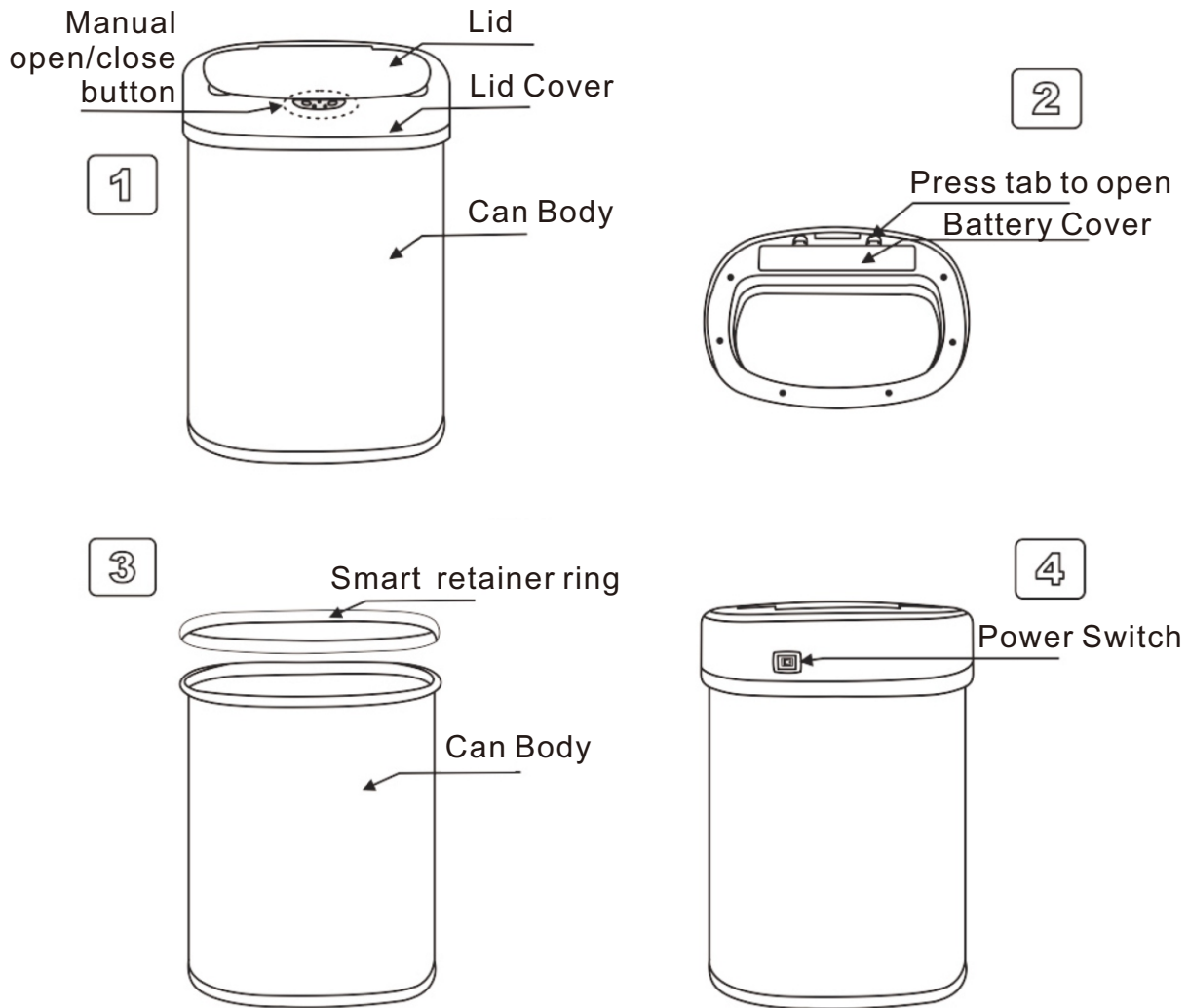
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged;
- Rechargeable batteries are to be removed from the appliance before being charged;
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed;
- Batteries are to be inserted with the correct polarity;
- Exhausted batteries are to be removed from the appliance and safely disposed of;
- If the appliance is to be stored unused for a long period, the batteries should be removed;
- The supply terminals are not to be short-circuited.
- Do not immerse the Lid Cover in water because it is equipped with many electronic parts. You can clean it with a damp cloth.
- Do not press or force the lid of the trash bin to close when it is opening. Waiting for it to close by itself.
- Change used or inefficient batteries as soon as possible to prevent possible damage to the electronic components by chemicals leaked from the batteries.
- Avoid direct sunlight onto the infrared sensor.
- Make sure there is enough room to operate the automatic trash bin without blocking the opening or closing of the lid.

BRIEF INTRODUCTION

When you open the lids of other trash bins you must touch them with your hands or your foot. It is not convenient and definitely not hygienic. Now, we have introduced the automatic lid-opening touchless trash bins.

The automatic trash bin uses infrared technology. As your hand or debris approaches the bin (about 6 inches/15 cm away) the infrared sensor on the lid **Picture 1** automatically opens the lid. After your hand is withdrawn the lid will close automatically (4-seconds delay). Lid will remain open if debris or hand is within 6 inches of the infrared sensor zone. There are 2 buttons on the front to open and close the lid manually, as well as an ON/OFF switch on the back of the trash bin.

The automatic trash bin creates a germ free, odor free, automated environment. It is convenient to use and it is very hygienic.



OPERATION INSTRUCTIONS

- Remove the Lid Cover from the bin. Open the cover of the battery compartment located on the underside **Picture 2** and insert four 'D' size batteries according to the mark of "positive and negative poly". Close the battery cover.
- Insert the garbage bag through the smart Retainer Ring. Place top of bag up through center of ring and warp over Ring. Put the Ring onto the top edge of the bin **Picture 3** body.
- Hold the front of the Lid Cover and press down onto the top of the bin body. Place the rear side of the Lid Cover first and align the front then press down straightly until lock.
- Turn on the power switch on the back of the Lid Cover **Picture 4**. A red indicator light will turn on for 3 seconds, Then it flashes once every three seconds, which shows that the system is on and ready.
- To open the lid, just place your hand or any object about 6 inches above the Infrared Sensor on the front of the Lid Cover. The lid will remain open if it detects objects within the Sensor Zone. It will close automatically 4 seconds after your hand or object moves away.

- f. If you press the open button next to the LED light indicator (button on left for manual operation), the lid will open and remain open until you press the close button (on right). This manual function allows flexible choice. If you want to close the lid, press the close button (on right). After 2 seconds, the trash bin returns to the automatic mode.
- g. Operation Indicator:
- (1) The indicator light in the normal waiting mode flashes red once every 3 seconds.
 - (2) When the lid automatically opens, the indicator light shows green.
 - (3) When the lid automatically closes, the indicator light shows red.
 - (4) While the lid is opened by the manual button, it flashes green once every three seconds.
 - (5) When the batteries are nearly used up, the indicator light flashes yellow once every 6 seconds.
- h. Four new 'D' size alkaline batteries can last up to 10,000 usages before changing batteries.

How does smart retainer ring work?

STEP 1 Put a garbage bag inside the can first.



STEP 2 Wrap the bag over the ring and put the ring and bag onto the top edge of the can body.



STEP 3 The final should look like the photo.



INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

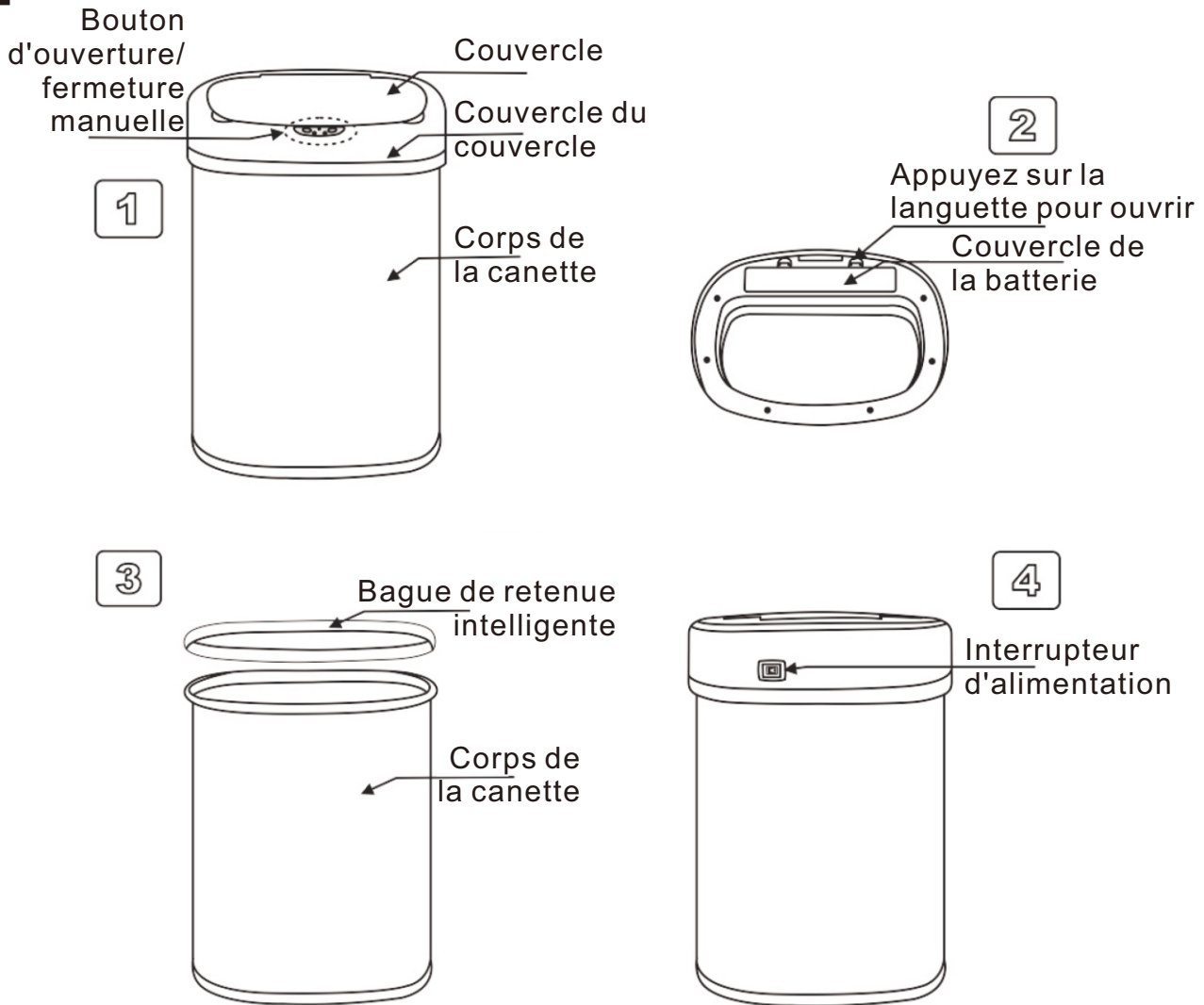
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les batteries non rechargeables ne doivent pas être rechargées;
- Les batteries rechargeables doivent être retirées de l'appareil avant d'être chargées;
- Les différents types de batteries ou les batteries neuves et usagées ne doivent pas être mélangées;
- Les batteries doivent être insérées selon la polarité correcte;
- Les batteries déchargées doivent être retirées de l'appareil et éliminées de façon sûre;
- Si l'appareil doit être entreposé sans être utilisé pendant une longue période, il convient de retirer les batteries;
- Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.
- Ne plongez pas le couvercle dans l'eau, car il contient de nombreux composants électroniques. Vous pouvez le nettoyer avec un chiffon humide.
- Ne forcez pas la fermeture du couvercle de la poubelle lorsqu'il est en train de s'ouvrir. Attendez qu'il se referme tout seul.
- Remplacez dès que possible les piles usagées ou défectueuses afin d'éviter tout dommage aux composants électroniques causé par les fuites chimiques des piles.
- Évitez d'exposer le capteur infrarouge à la lumière directe du soleil.
- Assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace pour faire fonctionner la poubelle automatique sans bloquer l'ouverture ou la fermeture du couvercle.

BRÈVE PRÉSENTATION

Lorsque vous ouvrez les couvercles d'autres poubelles, vous devez les toucher avec vos mains ou vos pieds. Ce n'est pas pratique et certainement pas hygiénique. Nous avons désormais introduit des poubelles à ouverture automatique sans contact.

La poubelle automatique utilise la technologie infrarouge. Lorsque votre main ou des déchets s'approchent de la poubelle (à environ 15 cm), le capteur infrarouge situé sur le couvercle (**image 1**) ouvre automatiquement le couvercle. Une fois que vous retirez votre main, le couvercle se referme automatiquement (avec un délai de 4 secondes). Le couvercle reste ouvert si des déchets ou une main se trouvent à moins de 15 cm de la zone du capteur infrarouge. Deux boutons situés à l'avant permettent d'ouvrir et de fermer le couvercle manuellement, et un interrupteur marche/arrêt se trouve à l'arrière de la poubelle.

La poubelle automatique crée un environnement automatisé, sans germes et sans odeurs. Elle est pratique à utiliser et très hygiénique.



INSTRUCTIONS D'UTILISATION

- Retirez le couvercle de la poubelle. Ouvrez le couvercle du compartiment à piles situé sous la poubelle (**image 2**) et insérez quatre piles de type « D » en respectant les indications « positive et négative poly ». Refermez le couvercle du compartiment à piles.
- Insérez le sac poubelle dans l'anneau de retenue intelligent. Placez le haut du sac au centre de l'anneau et enroulez-le autour de l'anneau. Placez l'anneau sur le bord supérieur du corps de la poubelle (**image 3**).
- Tenez l'avant du couvercle et appuyez sur le dessus du corps de la poubelle. Placez d'abord l'arrière du couvercle, alignez l'avant, puis appuyez vers le bas jusqu'à ce qu'il se verrouille.
- Allumez l'interrupteur situé à l'arrière du couvercle (**image 4**). Un voyant rouge s'allume pendant 3 secondes, puis clignote une fois toutes les trois secondes, indiquant que le système est allumé et prêt à fonctionner.
- Pour ouvrir le couvercle, placez simplement votre main ou tout autre objet à environ 15 cm au-dessus du capteur infrarouge situé à l'avant du couvercle. Le couvercle restera ouvert s'il détecte des objets dans la zone du capteur. Il se fermera automatiquement 4 secondes après que votre main ou l'objet se soit éloigné.
- Si vous appuyez sur le bouton d'ouverture situé à côté du voyant LED (bouton de gauche pour le fonctionnement manuel), le couvercle s'ouvrira et restera ouvert jusqu'à ce que vous appuyiez sur le bouton de fermeture (à droite). Cette fonction

manuelle offre une grande flexibilité. Si vous souhaitez fermer le couvercle, appuyez sur le bouton de fermeture (à droite). Après 2 secondes, la poubelle repasse en mode automatique.

g. Indicateur de fonctionnement :

- (1) Le voyant lumineux en mode veille normal clignote en rouge toutes les 3 secondes.
- (2) Lorsque le couvercle s'ouvre automatiquement, le voyant lumineux s'allume en vert.
- (3) Lorsque le couvercle se ferme automatiquement, le voyant lumineux s'allume en rouge.
- (4) Lorsque le couvercle est ouvert à l'aide du bouton manuel, il clignote en vert toutes les trois secondes.
- (5) Lorsque les piles sont presque épuisées, le voyant clignote en jaune toutes les 6 secondes.

h. Quatre piles alcalines de type « D » neuves peuvent durer jusqu'à 10 000 utilisations avant d'être remplacées.

Comment fonctionne l'anneau de retenue intelligent ?

STEP 1 Placez d'abord un sac poubelle à l'intérieur de la poubelle.



STEP 2 Enroulez le sac autour de l'anneau et placez l'anneau et le sac sur le bord supérieur du corps de la poubelle.



STEP 3 Le résultat final doit ressembler à la photo.



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

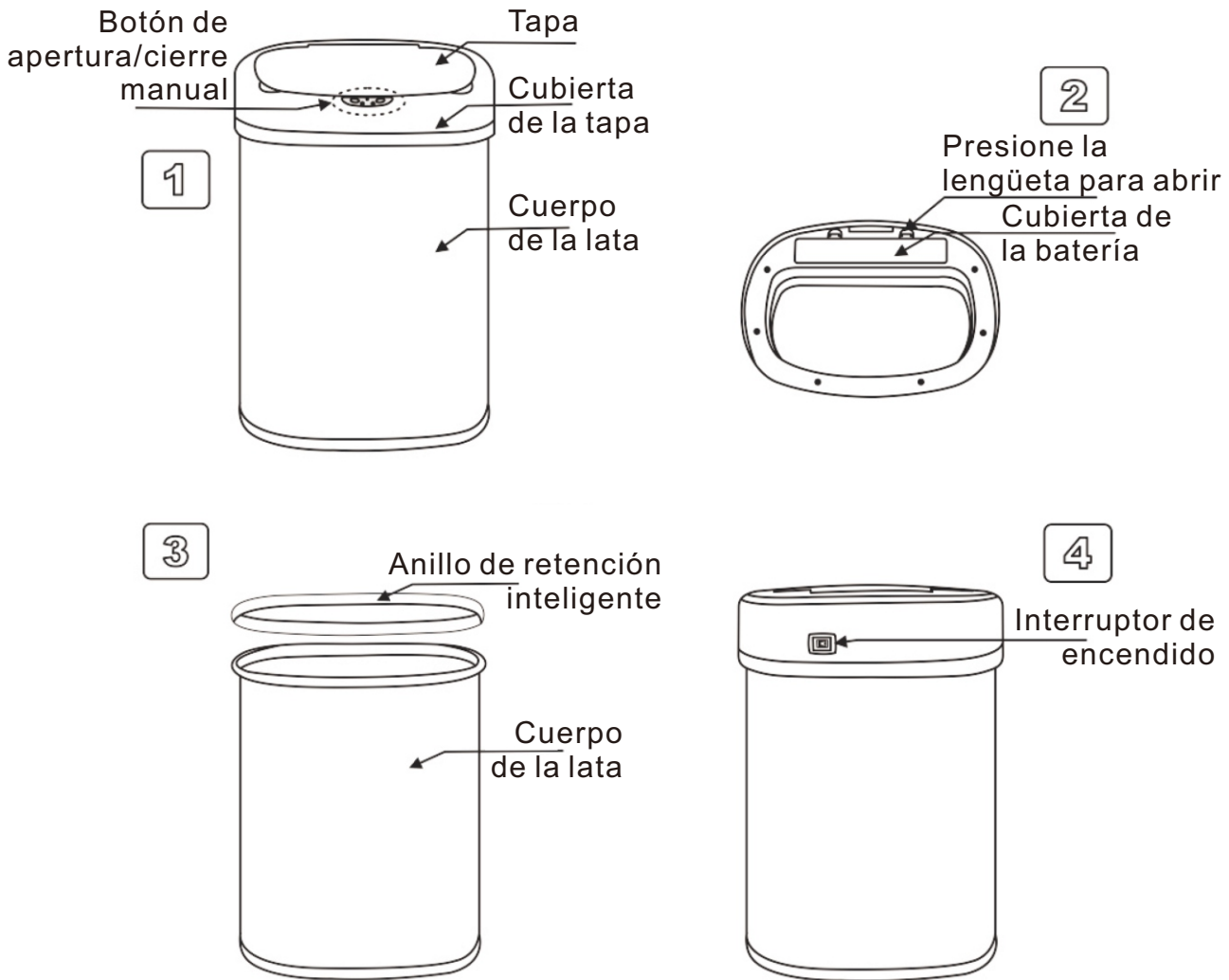
- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso seguro del aparato y comprendan los riesgos que conlleva.
- Los niños no deben jugar con el aparato.
- La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- Las pilas no recargables no deben recargarse.
- Las pilas recargables deben retirarse del aparato antes de recargarlas.
- No deben mezclarse diferentes tipos de pilas ni pilas nuevas y usadas.
- Las pilas deben insertarse con la polaridad correcta.
- Las pilas agotadas deben retirarse del aparato y desecharse de forma segura.
- Si el aparato va a permanecer sin utilizarse durante un periodo prolongado, deben retirarse las pilas.
- No deben cortocircuitarse los terminales de alimentación.
- No sumerja la tapa en agua, ya que contiene muchos componentes electrónicos. Puede limpiarla con un paño húmedo.
- No presione ni fuerce la tapa de la papelera para cerrarla cuando se esté abriendo. Espere a que se cierre por sí sola.
- Cambie las pilas gastadas o ineficaces lo antes posible para evitar posibles daños en los componentes electrónicos por la fuga de sustancias químicas de las pilas.
- Evite la exposición directa al sol del sensor infrarrojo.
- Asegúrese de que haya suficiente espacio para manejar la papelera automática sin bloquear la apertura o el cierre de la tapa.

BREVE INTRODUCCIÓN

Cuando se abren las tapas de otros contenedores de basura, hay que tocarlas con las manos o con el pie. No es cómodo y, desde luego, tampoco higiénico. Ahora hemos introducido los contenedores de basura automáticos con apertura sin contacto.

El contenedor automático utiliza tecnología infrarroja. Cuando la mano o los residuos se acercan al contenedor (a unos 15 cm), el sensor infrarrojo de la tapa (**imagen 1**) abre automáticamente la tapa. Una vez que retira la mano, la tapa se cierra automáticamente (con un retraso de 4 segundos). La tapa permanecerá abierta si los residuos o la mano se encuentran a menos de 15 cm de la zona del sensor infrarrojo. Hay dos botones en la parte delantera para abrir y cerrar la tapa manualmente, así como un interruptor de encendido/apagado en la parte trasera del contenedor.

El contenedor de basura automático crea un entorno automatizado, libre de gérmenes y olores. Es cómodo de usar y muy higiénico.



INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

- a. Retire la cubierta de la tapa del cubo. Abra la tapa del compartimento de las pilas situado en la parte inferior (**imagen 2**) e inserte cuatro pilas de tamaño «D» según la marca «polietileno positivo y negativo». Cierre la tapa del compartimento de las pilas.
- b. Inserte la bolsa de basura a través del anillo de retención inteligente. Coloque la parte superior de la bolsa hacia arriba a través del centro del anillo y envuélvala alrededor del anillo. Coloque el anillo en el borde superior del cuerpo del cubo (**imagen 3**).
- c. Sujete la parte delantera de la tapa y presione hacia abajo sobre la parte superior del cuerpo del cubo. Coloque primero la parte trasera de la tapa, alinee la parte delantera y presione hacia abajo en línea recta hasta que encaje.
- d. Encienda el interruptor de alimentación situado en la parte posterior de la tapa (**imagen 4**). Se encenderá una luz indicadora roja durante 3 segundos y, a continuación, parpadeará una vez cada tres segundos, lo que indica que el sistema está encendido y listo.
- e. Para abrir la tapa, simplemente coloque la mano o cualquier objeto a unos 15 cm por encima del sensor infrarrojo situado en la parte delantera de la tapa. La tapa permanecerá abierta si detecta objetos dentro de la zona del sensor. Se cerrará automáticamente 4 segundos después de que su mano u objeto se aleje.

- f. Si pulsa el botón de apertura situado junto al indicador LED (botón de la izquierda para el funcionamiento manual), la tapa se abrirá y permanecerá abierta hasta que pulse el botón de cierre (a la derecha). Esta función manual permite una elección flexible. Si desea cerrar la tapa, pulse el botón de cierre (a la derecha). Tras 2 segundos, el cubo de basura volverá al modo automático.
- g. Indicador de funcionamiento:
- (1) La luz indicadora en el modo de espera normal parpadea en rojo una vez cada 3 segundos.
 - (2) Cuando la tapa se abre automáticamente, la luz indicadora se ilumina en verde.
 - (3) Cuando la tapa se cierra automáticamente, la luz indicadora se ilumina en rojo.
 - (4) Mientras la tapa está abierta mediante el botón manual, parpadea en verde una vez cada tres segundos.
 - (5) Cuando las pilas están a punto de agotarse, la luz indicadora parpadea en amarillo una vez cada 6 segundos.
- h. Cuatro pilas alcalinas nuevas de tamaño «D» pueden durar hasta 10 000 usos antes de tener que cambiarlas.

¿Cómo funciona el anillo de retención inteligente?

STEP 1 Primero, coloque una bolsa de basura dentro del cubo.



STEP 2 Envuelva la bolsa alrededor del anillo y coloque el anillo y la bolsa en el borde superior del cuerpo del cubo.



STEP 3 El resultado final debería ser similar al de la foto.



INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

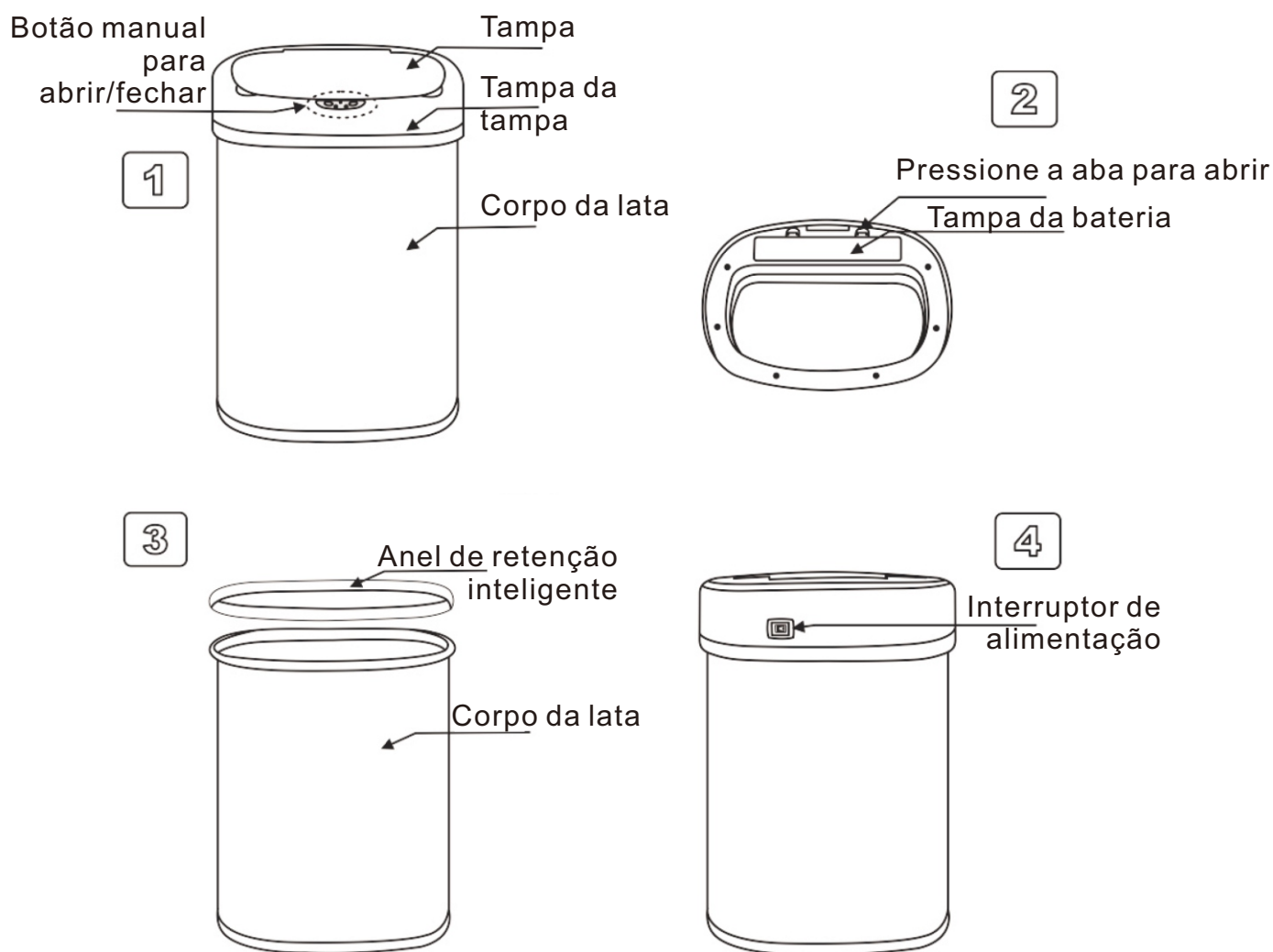
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização segura do aparelho e compreendam os riscos envolvidos.
- As crianças não devem brincar com o aparelho.
- A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas;
- As pilhas recarregáveis devem ser removidas do aparelho antes de serem carregadas;
- Não se devem misturar diferentes tipos de pilhas ou pilhas novas e usadas;
- As pilhas devem ser inseridas com a polaridade correta;
- As pilhas gastas devem ser removidas do aparelho e eliminadas de forma segura;
- Se o aparelho for armazenado sem utilização durante um longo período, as pilhas devem ser removidas;
- Os terminais de alimentação não devem ser colocados em curto-circuito.
- Não mergulhe a tampa na água, pois ela contém várias peças eletrónicas. Pode limpá-la com um pano húmido.
- Não pressione nem force a tampa do caixote do lixo para fechar quando ela estiver a abrir. Aguarde que ela feche sozinha.
- Troque as pilhas usadas ou ineficientes o mais rápido possível para evitar possíveis danos aos componentes eletrónicos causados por produtos químicos vazados das pilhas.
- Evite a exposição direta da luz solar ao sensor infravermelho.
- Certifique-se de que há espaço suficiente para operar a lata de lixo automática sem bloquear a abertura ou o fecho da tampa.

BREVE INTRODUÇÃO

Quando abre as tampas de outros caixotes do lixo, tem de tocar nelas com as mãos ou com o pé. Não é prático e definitivamente não é higiénico. Agora, introduzimos os caixotes do lixo automáticos com abertura sem contacto.

O caixote do lixo automático utiliza tecnologia de infravermelhos. Quando a sua mão ou detritos se aproximam do caixote (a cerca de 15 cm de distância), o sensor de infravermelhos na tampa (**Imagem 1**) abre automaticamente a tampa. Depois de retirar a mão, a tampa fecha automaticamente (com um atraso de 4 segundos). A tampa permanecerá aberta se os detritos ou a mão estiverem a menos de 15 cm da zona do sensor infravermelho. Existem 2 botões na parte da frente para abrir e fechar a tampa manualmente, bem como um interruptor ON/OFF na parte de trás do caixote do lixo.

O caixote do lixo automático cria um ambiente automatizado, livre de germes e odores. É prático de usar e muito higiénico.



INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO

- Remova a tampa da tampa da lata. Abra a tampa do compartimento das pilhas localizado na parte inferior (**Imagem 2**) e insira quatro pilhas tamanho «D» de acordo com a marca «positivo e negativo». Feche a tampa das pilhas.
- Insira o saco do lixo através do anel de retenção inteligente. Coloque a parte superior do saco no centro do anel e enrole-o sobre o anel. Coloque o anel na borda superior do corpo da lata (**Imagem 3**).
- Segure a parte frontal da tampa e pressione-a sobre a parte superior do corpo da lixeira. Coloque primeiro a parte traseira da tampa e alinhe a parte frontal, depois pressione para baixo até travar.
- Ligue o interruptor na parte traseira da tampa (**Imagem 4**). Uma luz indicadora vermelha acenderá por 3 segundos e, em seguida, piscará uma vez a cada três segundos, indicando que o sistema está ligado e pronto para uso.
- Para abrir a tampa, basta colocar a mão ou qualquer objeto a cerca de 15 cm acima do sensor infravermelho na parte frontal da tampa. A tampa permanecerá aberta se detectar objetos dentro da zona do sensor. Ela fechará automaticamente 4 segundos após a sua mão ou objeto se afastar.

- f. Se pressionar o botão de abertura ao lado da luz indicadora LED (botão à esquerda para operação manual), a tampa abrirá e permanecerá aberta até que pressione o botão de fecho (à direita). Esta função manual permite uma escolha flexível. Se quiser fechar a tampa, pressione o botão de fecho (à direita). Após 2 segundos, o caixote do lixo volta ao modo automático.
- g. Indicador de operação:
- (1) A luz indicadora no modo de espera normal pisca a vermelho uma vez a cada 3 segundos.
 - (2) Quando a tampa abre automaticamente, a luz indicadora fica verde.
 - (3) Quando a tampa fecha automaticamente, a luz indicadora fica vermelha.
 - (4) Enquanto a tampa estiver aberta pelo botão manual, ela pisca a verde uma vez a cada três segundos.
 - (5) Quando as pilhas estiverem quase gastas, a luz indicadora pisca a amarelo uma vez a cada 6 segundos.
- h. Quatro pilhas alcalinas novas tamanho «D» podem durar até 10 000 utilizações antes de precisarem de ser substituídas.

Como funciona o anel retentor inteligente?

STEP 1 Coloque primeiro um saco do lixo dentro do caixote.



STEP 2 Enrole o saco sobre o anel e coloque o anel e o saco na borda superior do corpo do caixote.



STEP 3 O resultado final deve ficar como na foto.



WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

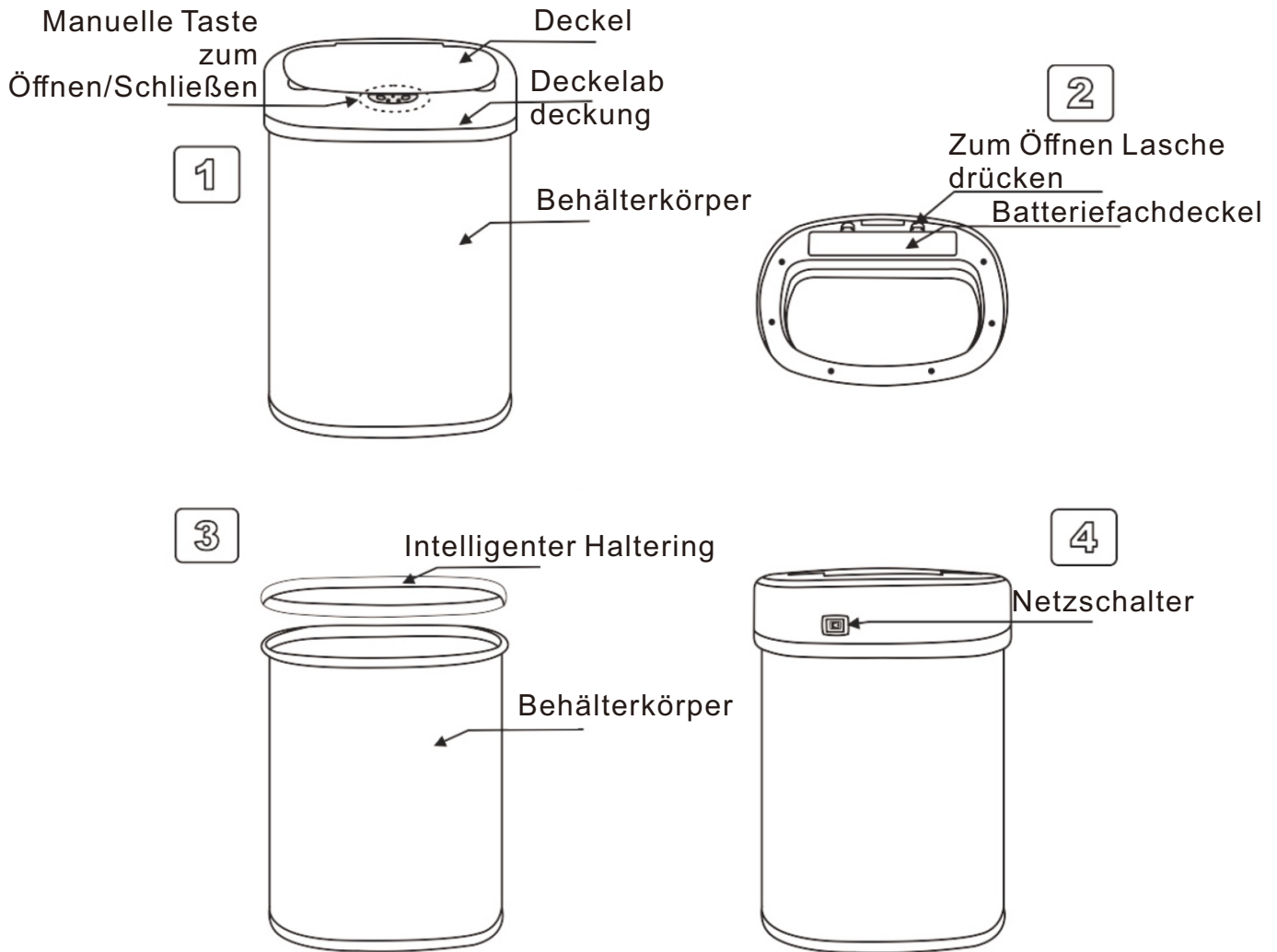
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Nicht-wiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden.
- Aufladbare Batterien immer aus dem Gerät entfernen, um sie aufzuladen.
- Unterschiedliche Batterie- bzw. Akkutypen sowie neue und alte Batterien dürfen nicht gemischt eingesetzt werden.
- Batterien stets polrichtig einsetzen, da sonst die Gefahr des Platzens besteht.
- Entfernen Sie verbrauchte Batterien umgehend und entsorgen Sie diese umweltgerecht.
- Entnehmen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn Sie es längere Zeit nicht benutzen oder es lagern wollen.
- Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Tauchen Sie den Deckel nicht in Wasser, da er mit vielen elektronischen Bauteilen ausgestattet ist. Sie können ihn mit einem feuchten Tuch reinigen.
- Drücken Sie nicht auf den Deckel des Abfallbehälters und versuchen Sie nicht, ihn gewaltsam zu schließen, wenn er sich gerade öffnet. Warten Sie, bis er sich von selbst schließt.
- Wechseln Sie verbrauchte oder leistungsschwache Batterien so schnell wie möglich aus, um mögliche Schäden an den elektronischen Bauteilen durch aus den Batterien austretende Chemikalien zu vermeiden.
- Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung auf den Infrarotsensor.
- Stellen Sie sicher, dass genügend Platz vorhanden ist, um den automatischen Abfallbehälter zu bedienen, ohne das Öffnen oder Schließen des Deckels zu behindern.

KURZE EINFÜHRUNG

Wenn Sie die Deckel anderer Mülleimer öffnen, müssen Sie diese mit den Händen oder dem Fuß berühren. Das ist unpraktisch und definitiv unhygienisch. Jetzt haben wir die automatischen, berührungslosen Mülleimer mit Deckelöffnung eingeführt.

Der automatische Mülleimer nutzt Infrarot-Technologie. Wenn sich Ihre Hand oder Abfälle dem Mülleimer nähern (ca. 15 cm Entfernung), öffnet der Infrarotsensor am Deckel (**Bild 1**) automatisch den Deckel. Nachdem Sie Ihre Hand zurückgezogen haben, schließt sich der Deckel automatisch (4 Sekunden Verzögerung). Der Deckel bleibt offen, wenn sich Abfall oder Ihre Hand innerhalb von 15 cm vom Infrarotsensorbereich befindet. An der Vorderseite befinden sich zwei Knöpfe zum manuellen Öffnen und Schließen des Deckels sowie ein Ein-/Aus-Schalter an der Rückseite des Abfallbehälters.

Der automatische Abfallbehälter schafft eine keimfreie, geruchsfreie, automatisierte Umgebung. Er ist bequem zu bedienen und sehr hygienisch.



BEDIENUNGSANLEITUNG

- Entfernen Sie die Deckelabdeckung vom Behälter. Öffnen Sie die Abdeckung des Batteriefachs an der Unterseite (**Bild 2**) und legen Sie vier Batterien der Größe „D“ entsprechend der Markierung „positive and negative poly“ ein. Schließen Sie die Batterieabdeckung.
- Führen Sie den Müllbeutel durch den intelligenten Haltering. Führen Sie die Oberseite des Beutels durch die Mitte des Rings und legen Sie ihn über den Ring. Setzen Sie den Ring auf die Oberkante des Behälterkörpers (**Bild 3**).
- Halten Sie die Vorderseite der Deckelabdeckung fest und drücken Sie sie auf die Oberseite des Behälterkörpers. Setzen Sie zuerst die Rückseite der Deckelabdeckung auf, richten Sie die Vorderseite aus und drücken Sie sie dann gerade nach unten, bis sie einrastet.
- Schalten Sie den Netzschalter auf der Rückseite der Deckelabdeckung ein (**Bild 4**). Eine rote Kontrollleuchte leuchtet 3 Sekunden lang auf und blinkt dann alle drei Sekunden, um anzuzeigen, dass das System eingeschaltet und betriebsbereit ist.
- Um den Deckel zu öffnen, halten Sie einfach Ihre Hand oder einen Gegenstand etwa 15 cm über den Infrarotsensor an der Vorderseite der Deckelabdeckung. Der Deckel bleibt offen, solange sich Objekte im Sensorbereich befinden. Er schließt sich automatisch 4 Sekunden, nachdem Sie Ihre Hand oder den Gegenstand entfernt haben.

- f. Wenn Sie die Öffnungstaste neben der LED-Anzeige drücken (Taste links für den manuellen Betrieb), öffnet sich der Deckel und bleibt offen, bis Sie die Schließstaste (rechts) drücken. Diese manuelle Funktion ermöglicht eine flexible Auswahl. Wenn Sie den Deckel schließen möchten, drücken Sie die Schließstaste (rechts). Nach 2 Sekunden kehrt der Abfallbehälter in den automatischen Modus zurück.
- g. Betriebsanzeige:
- (1) Die Kontrollleuchte im normalen Standby-Modus blinkt alle 3 Sekunden einmal rot.
 - (2) Wenn sich der Deckel automatisch öffnet, leuchtet die Kontrollleuchte grün.
 - (3) Wenn sich der Deckel automatisch schließt, leuchtet die Kontrollleuchte rot.
 - (4) Wenn der Deckel mit der manuellen Taste geöffnet wird, blinkt die Kontrollleuchte alle drei Sekunden einmal grün.
 - (5) Wenn die Batterien fast leer sind, blinkt die Kontrollleuchte alle 6 Sekunden einmal gelb.
- h. Vier neue Alkali-Batterien der Größe „D“ reichen für bis zu 10.000 Verwendungen, bevor sie ausgetauscht werden müssen.

Wie funktioniert der intelligente Haltering?

STEP 1 Legen Sie zunächst einen Müllbeutel in den Behälter.



STEP 2 Wickeln Sie den Beutel um den Ring und setzen Sie den Ring und den Beutel auf den oberen Rand des Behälterkörpers.



STEP 3 Das Endergebnis sollte wie auf dem Foto aussehen.



ISTRUZIONI DI SICUREZZA IMPORTANTI

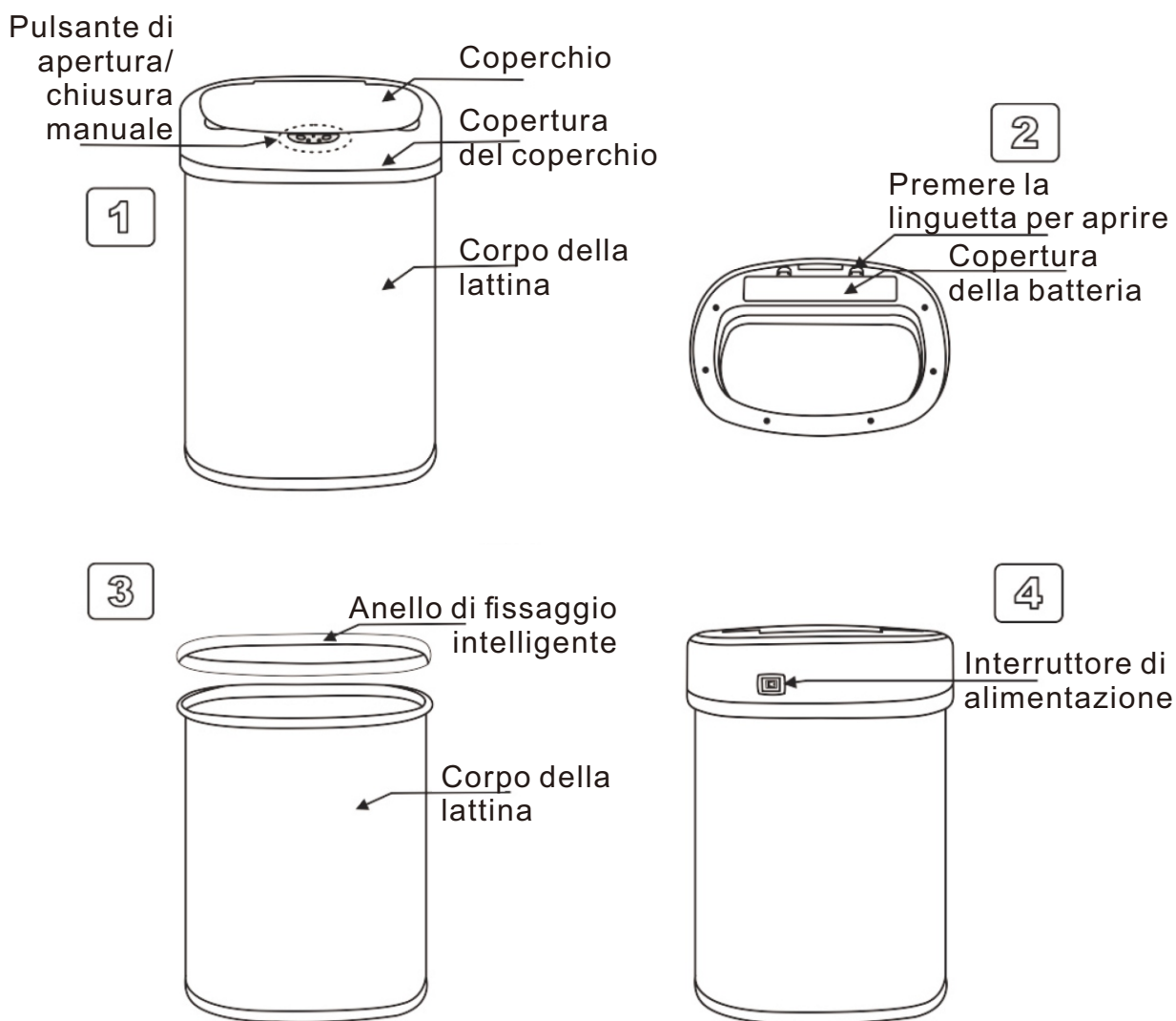
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, purché siano state fornite loro istruzioni o supervisione relative all'uso sicuro dell'apparecchio e comprendano i pericoli connessi.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate;
- le batterie ricaricabili devono essere rimosse dall'apparecchio prima di essere ricaricate;
- non devono essere mescolati tipi diversi di batterie o batterie nuove e usate;
- le batterie devono essere inserite con la polarità corretta;
- le batterie esaurite devono essere rimosse dall'apparecchio e smaltite in modo sicuro;
- se l'apparecchio deve essere conservato inutilizzato per un lungo periodo, le batterie devono essere rimosse;
- i terminali di alimentazione non devono essere cortocircuitati.
- Non immergere il coperchio in acqua perché è dotato di numerose parti elettroniche. È possibile pulirlo con un panno umido.
- Non premere o forzare il coperchio del cestino dei rifiuti per chiuderlo quando è aperto. Attendere che si chiuda da solo.
- Sostituire le batterie esaurite o inefficienti il prima possibile per evitare possibili danni ai componenti elettronici causati dalla fuoriuscita di sostanze chimiche dalle batterie.
- Evitare l'esposizione diretta alla luce solare del sensore a infrarossi.
- Assicurarsi che vi sia spazio sufficiente per il funzionamento del cestino automatico senza ostacolare l'apertura o la chiusura del coperchio.

BREVE INTRODUZIONE

Quando si aprono i coperchi degli altri bidoni della spazzatura è necessario toccarli con le mani o con i piedi. Non è pratico e sicuramente non è igienico. Ora abbiamo introdotto i bidoni della spazzatura automatici con apertura touchless.

Il bidone della spazzatura automatico utilizza la tecnologia a infrarossi. Quando la mano o i rifiuti si avvicinano al bidone (a circa 15 cm di distanza), il sensore a infrarossi sul coperchio (**Figura 1**) apre automaticamente il coperchio. Dopo aver ritirato la mano, il coperchio si chiude automaticamente (con un ritardo di 4 secondi). Il coperchio rimane aperto se i rifiuti o la mano si trovano entro 15 cm dalla zona del sensore a infrarossi. Sulla parte anteriore sono presenti 2 pulsanti per aprire e chiudere manualmente il coperchio, oltre a un interruttore ON/OFF sul retro del cestino.

Il cestino automatico crea un ambiente automatizzato, privo di germi e odori. È comodo da usare e molto igienico.



ISTRUZIONI PER L'USO

- a. Rimuovere il coperchio dal contenitore. Aprire il coperchio del vano batterie situato nella parte inferiore (**Figura 2**) e inserire quattro batterie di tipo "D" secondo l'indicazione "positive and negative poly" (polo positivo e negativo). Chiudere il coperchio del vano batterie.
- b. Inserire il sacchetto della spazzatura attraverso l'anello di fissaggio intelligente. Posizionare la parte superiore del sacchetto al centro dell'anello e avvolgerlo attorno all'anello. Posizionare l'anello sul bordo superiore del contenitore (**Figura 3**).
- c. Tenere la parte anteriore del coperchio e premere sulla parte superiore del corpo del cestino. Posizionare prima la parte posteriore del coperchio, allineare la parte anteriore, quindi premere verso il basso fino a bloccarlo.
- d. Accendere l'interruttore di alimentazione sul retro del coperchio (**Figura 4**). Una spia rossa si accenderà per 3 secondi, quindi lampeggerà una volta ogni tre secondi, indicando che il sistema è acceso e pronto.
- e. Per aprire il coperchio, basta posizionare la mano o qualsiasi oggetto a circa 15 cm sopra il sensore a infrarossi sulla parte anteriore del coperchio. Il coperchio rimarrà aperto se rileva oggetti all'interno della zona del sensore. Si chiuderà automaticamente 4 secondi dopo che la mano o l'oggetto si saranno allontanati.

- f. Se si preme il pulsante di apertura accanto alla spia LED (pulsante a sinistra per il funzionamento manuale), il coperchio si aprirà e rimarrà aperto fino a quando non si premerà il pulsante di chiusura (a destra). Questa funzione manuale consente una scelta flessibile. Se si desidera chiudere il coperchio, premere il pulsante di chiusura (a destra). Dopo 2 secondi, il cestino dei rifiuti tornerà alla modalità automatica.
- g. Indicatore di funzionamento:
- (1) La spia luminosa in modalità di attesa normale lampeggia in rosso una volta ogni 3 secondi.
 - (2) Quando il coperchio si apre automaticamente, la spia luminosa diventa verde.
 - (3) Quando il coperchio si chiude automaticamente, la spia luminosa diventa rossa.
 - (4) Quando il coperchio viene aperto con il pulsante manuale, la spia lampeggia in verde una volta ogni tre secondi.
 - (5) Quando le batterie sono quasi esaurite, la spia luminosa lampeggia in giallo una volta ogni 6 secondi.
- h. Quattro nuove batterie alcaline di tipo "D" possono durare fino a 10.000 utilizzi prima di dover essere sostituite.

Come funziona l'anello di ritenzione intelligente?

STEP 1 Inserire prima un sacchetto della spazzatura all'interno del bidone.



STEP 2 Avvolgere il sacchetto attorno all'anello e posizionare l'anello e il sacchetto sul bordo superiore del corpo del bidone.



STEP 3 Il risultato finale dovrebbe essere simile alla foto.



If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

US


 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
27150 SW Kinsman Rd Wilsonville, OR 97070 USA
MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:


CA

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,
Ontario Canada L3R 4B9
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, unité 307,
Markham, Ontario Canada L3R 4B9
FABRIQUÉ EN CHINE

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:


UK

 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE



FR

Cet appareil, ses accessoires, cordons et batteries se recyclent

REPRISE À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum, Unsere Kontaktdaten stehen unten:

DE


 0049-0(40)-87408465

 service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEUR/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti, I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

IT


 0039-0249471447

 clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente, Nuestros datos de contacto son los siguientes:


ES

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS, N°15.08550, ELS HOSTALET DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente, Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALET DE
BALENYÀ
FEITO NA CHINA

FR